



## Statusupdate der Schweizer Delegation

Der Regen hat gestern wie vorausgesagt im Lauf des Nachmittags nachgelassen und während der Schlussfeier gab es nur gelegentlichen Nieselregen. Aktuell nieselt es noch ab und zu, der Wind hat sich gelegt und es ist etwas kühler in Seoul bei mittags 26°C.

Zur Schlussfeier trafen sich gestern nachmittag nochmals alle Pfadis aller Delegationen im Seoul World Cup Stadium. Die Schlussfeier setzte einen feierlichen Schlusspunkt nach diesem denkwürdigen Jamboree. Die Jamboree-Flagge wurde ans Organisationskommittee des nächsten Jamborees in Polen in 4 Jahren weitergereicht. Im Anschluss fand das aufgrund der frühzeitigen Abreise vom Lagerplatz verschobene K-Pop Super Live Konzert mit 18 verschiedenen Gruppen statt und alle Teilnehmenden konnten mit diesem musikalischen und optischen Knaller noch einmal die internationalen Begegnungen und die koreanische Kultur feiern.

Die ersten Units sind am Samstagmorgen 7:05 Uhr Ortszeit abgeflogen, heute werden fast alle Units im Lauf des Tages die Heimreise antreten. Es kam bei einem Flug zu einer deutlichen Verspätung. Der Flug wird stattfinden und die Teilnehmenden sind voraussichtlich am 13. August um 19:35 Uhr in Frankfurt landen. Der anschliessende Transport in die Schweiz wird organisiert. Die Eltern der betroffenen Delegationsmitglieder wurden informiert. Alle Betroffenen des Lufthansa Fluges LH713 haben nach EU Fluggastrecht Anrecht auf eine Entschädigung von 600 Euro, müssen diese jedoch individuell beantragen. <https://www.lufthansa.com/ch/de/kompensation-bei-flugunregelmaessigkeiten>

## Mise à jour du statut de la délégation suisse

Comme prévu, la pluie s'est calmée dans l'après-midi d'hier et la cérémonie de clôture n'a été marquée que par des bruines occasionnelles. Actuellement, il bruine encore de temps en temps, le vent s'est calmé et il fait un peu plus frais à Séoul avec 26°C à midi.

Hier après-midi, tous les scouts de toutes les délégations se sont retrouvés au stade de la Coupe du monde de Séoul pour la cérémonie de clôture. La cérémonie de clôture a mis un point final solennel à ce Jamboree mémorable. Le drapeau du jamboree a été transmis au comité d'organisation du prochain jamboree en Pologne dans 4 ans. Ensuite, le concert K-Pop Super Live, reporté en raison du départ anticipé du camp, a réuni 18 groupes différents et tous les participants ont pu célébrer une fois de plus les rencontres internationales et la culture coréenne grâce à cette claqué musicale et visuelle.

Les premières unités ont décollé samedi matin à 7h05, heure locale, et aujourd'hui presque toutes les unités rentreront chez elles dans la journée. Un vol a subi un retard important. Le vol aura lieu et les participants devraient atterrir à Francfort le 13 août à 19h35. Le transport vers la Suisse sera ensuite organisé. Les parents des membres de la délégation concernés ont été informés. Toutes les personnes concernées par le vol LH713 de Lufthansa ont droit à une indemnisation de 600 euros en vertu de la législation européenne sur les passagers aériens, mais doivent en faire la demande individuellement. <https://www.lufthansa.com/ch/de/kompensation-bei-flugunregelmaessigkeiten>



## Aggiornamento sullo stato della delegazione svizzera

Ieri, come previsto, la pioggia è diminuita nel pomeriggio e durante la cerimonia di chiusura si sono avute solo pioggerelle occasionali. Attualmente pioviggina ancora di tanto in tanto, il vento è diminuito e a Seoul fa un po' più fresco, con 26°C a mezzogiorno.

Ieri pomeriggio, tutti gli scout di tutte le delegazioni si sono incontrati di nuovo allo Stadio della Coppa del Mondo di Seoul per la cerimonia di chiusura. La cerimonia di chiusura è stata una conclusione solenne di questo memorabile Jamboree. La bandiera del Jamboree è stata passata al comitato organizzatore del prossimo Jamboree che si terrà in Polonia tra 4 anni. In seguito, si è svolto il concerto K-Pop Super Live con 18 gruppi diversi, che era stato rimandato a causa della partenza anticipata dal campeggio, e tutti i partecipanti hanno potuto celebrare gli incontri internazionali e la cultura coreana ancora una volta con questa esplosione musicale e visiva.

Le prime reparti sono partite sabato mattina alle 7.05 ora locale, mentre oggi quasi tutte gli regarti inizieranno il viaggio di ritorno nel corso della giornata. C'è stato un ritardo significativo su un volo. Il volo avrà luogo e si prevede che i partecipanti atterreranno a Francoforte il 13 agosto alle 19:35. Il trasporto successivo verso la Svizzera sarà organizzato. I genitori dei membri della delegazione interessati sono stati informati. Tutti coloro che sono stati colpiti dal volo LH713 di Lufthansa hanno diritto a un risarcimento di 600 euro in base alla legge europea sui passeggeri aerei, ma devono farne richiesta individualmente.

<https://www.lufthansa.com/ch/de/kompensation-bei-flugunregelmassigkeiten>